



31.03.2020

**Bitte eröffnen Sie ein Bankkonto bei einer Bank oder Sparkasse Ihrer Wahl. So kann der Landkreis Ihnen in Zukunft leichter ihr Geld überweisen.**

**Teilen Sie uns per Email, Brief oder Telefon nach Eröffnung des Kontos mit, wie Ihre Bankverbindung ist.**

**Opening accounts**

**Please open a bank account at any bank you want or Sparkasse of your choice, so that Landkreis can transfer your money more easily in the future. Share with us by email ([asylblg@gifhorn.de](mailto:asylblg@gifhorn.de)), letter or phone after opening the account what your bank details are.**

**Ouverture de comptes bancaires**

**Veillez ouvrir un compte bancaire auprès d'une banque ou du Sparkasse de votre choix.**

**Cela permettra le Landkreis de transférer plus facilement votre argent à l'avenir .**

**Contactez nous par eMail ( [asylblg@gifhorn.de](mailto:asylblg@gifhorn.de)),**

**Lettres ou par téléphone quelles sont vos coordonnées bancaires après avoir ouvert le compte**

**فتح حسابات بنكية**

**. الرجاء فتح حساب بنكي في شباركاسه أو اي بنك آخر من إختياركم**

**تحويل المعونة الاجتماعية (Landkreis) يمكن بهذه الطريقة لدائرة المقاطعة . (النقود) بطريقة أسهل**

**يرجى تزويدك بتفاصيل حسابكم البنكي عن طريق الإيميل**

**البريد أو الهاتف بعد فتح الحساب لنتمكن من التعرف , ([asylblg@gifhorn.de](mailto:asylblg@gifhorn.de)) , على بياناتكم البنكية**